

Aus den Verhandlungen des Bundesrates

(Vom 10. Januar 1964)

Folgenden Kantonen wurden Bundesbeiträge bewilligt:

1. Bern: an die Kosten der Erstellung von Waldwegen «Oberweg-Gadmen», in der Gemeinde Hasliberg, und «Eggenschwand-Ueschene», in der Gemeinde Kandersteg.
 2. St. Gallen:
 - a. an die Kosten der Erstellung eines Waldweges «Heumoos-Perfiren», in der Gemeinde Nesslau.
 - b. an die Kosten der Erstellung eines Waldweges «Saxerwald», in der Gemeinde Sennwald.
 3. Graubünden: an die Kosten der Verbauung und Aufforstung «Brusio-Ost», in der Gemeinde Brusio.
-

(Vom 11. Januar 1964)

Der Bundesrat hat von der Schliessung der Konsularvertretung von Venezuela in Genf und von der Wiedereröffnung des Konsulates in Zürich Kenntnis genommen. An Herrn Domingo Rotondaro, Konsul, der von Genf nach Zürich versetzt worden ist, wurde ein neues Exequatur erteilt mit Amtsbefugnis über die ganze Schweiz.

(Vom 14. Januar 1964)

Der Bundesrat hat für die Amtsperiode vom 1. Januar 1964 bis 31. Dezember 1966 die Mitglieder der Eidgenössischen Kommission der Gottfried Keller-Stiftung wie folgt wiedergewählt:

die Herren:

als Präsident: Dr. Michael Stettler, Direktor der Abegg-Stiftung Bern, Steffisburg-Dorf;

als Mitglieder: Dr. Erwin Gradmann, Professor für Kunstgeschichte und Konservator der Graphischen Sammlung der Eidgenössischen Technischen Hochschule, Zürich; Adrien Holy, Kunstmaler, Genf; Dr. Alfred A. Schmid, Professor für Kunstgeschichte an der Universität, Freiburg; Dr. Fridtjof Zschokke, Basel;

Folgenden Kantonen wurden Bundesbeiträge bewilligt:

1. Zürich: an die Kosten für die Erstellung einer Abwasserreinigungsanlage im Limmattal.
2. Bern: an die Kosten der Erstellung eines Waldweges «Aebin», in der Gemeinde Liesberg.
3. Glarus: an die Kosten der Verbauung und Aufforstung «Weissberg-Ohr», in der Gemeinde Obstalden.
4. Graubünden: an die Kosten von Verbauungen und Aufforstungen «Alp Grüm», in der Gemeinde Poschiavo, und «Scamer», in der Gemeinde Says.
5. Thurgau: an die Kosten der Melioration Güttingen-Kesswil.
6. Wallis: an die Kosten der Wasserversorgung in den Weilern Finnen und Berg, in der Gemeinde Eggerberg.

(Vom 16. Januar 1964)

Der Bundesrat hat Herrn Charles Trueman Stone das Exequatur als Berufs-Vizekonsul von Kanada in Genf, mit Amtsbefugnis über den Kanton Genf erteilt.

(Vom 17. Januar 1964)

Seine Exzellenz Herr Noupbat Chounramany hat dem Bundesrat sein Beglaubigungsschreiben als ausserordentlicher und bevollmächtigter Botschafter des Königreichs Laos bei der Schweizerischen Eidgenossenschaft überreicht.

7303

Bekanntmachungen von Departementen und andern Verwaltungsstellen des Bundes

Änderungen im diplomatischen Korps vom 8. bis 14. Januar 1964

Afghanistan. Herr Mohammad Osman Salimi, Zweiter Sekretär, gehört dieser Mission nicht mehr an.

Herr Hamed Mahmud, Erster Sekretär,

Herr Mohammed Schafik Scharif, Zweiter Sekretär, und

Herr Habibullah Anwar, Attaché, haben ihre Posten angetreten.

Algerien. Herr Amar Taleb, Attaché, hat seine Tätigkeit aufgenommen.

Bulgarien. M. Krastu Krastev, Erster Sekretär, hat seinen Posten angetreten.

Italien. Herr Oberst-Leutnant i. Gst. Carlo Serra, Militär- und Luft-Attaché, wurde zum Obersten befördert.

Mauretanien. S. Exz. Herr Bakar Ould Ahmedou, Botschafter, wurde mit andern Aufgaben betraut.

Schweden. Herr Hemming Gadd, Botschaftsrat, hat seinen Posten angetreten.

Verzeichnis der Auswanderungs- und Passageagenturen und ihrer Unteragenten

(gemäss Vorschriften des Bundesgesetzes vom 22. März 1888)

Stand: 1. Januar 1964

Liste des agences d'émigration et de passage et de leurs sous-agents

(conformément aux prescriptions de la loi fédérale du 22 mars 1888)

Etat au 1^{er} janvier 1964

Prospetto delle agenzie di emigrazione e di passaggio e dei loro sottagenti

(in conformità della legge federale del 22 marzo 1888)

Stato al 1^o gennaio 1964

1. Reisebüro R. Kündig AG in Zürich
Agence de voyages R. Kündig S. A., Zurich
Bahnhofstrasse 80

Patentinhaber: Richard Kündig und
Richard Albert Kündig

Unteragenten:

Kyncl Hans	}	(Hauptbureau)	Zürich	
Schärer Charles				
Hug Willy		(Bank in Burgdorf)	Schmiedengasse	Burgdorf
Eicher Franz		(Schweiz. Bankgesellschaft)		Interlaken
Gisler-Gisler Karl		(Versicherungsagentur «im Höfli»)		Altdorf
Biser Karl		(Vertreter und Coiffeur)	Herrengasse	Schwyz
Schumacher Leonz		(Versicherungen)		Wangs (SG)
Schweighauser Richard		(Ernst Grieder AG, Intern. Transp.)		Kreuzlingen

2. Déménagements et voyages Natural, Le Coultre S.A., à Genève
24, Grand Quai

Titulaire de la patente: Charles-Emile Le Coultre

Sous-agents:

Grin Marcel	}	(bureau principal)	Genève
Rastoldo Raymond			
De Waart Christina		(succursale)	Montreux
Allamand Pierre			

3. Reisebureau A. Kuoni Aktiengesellschaft in Zürich
Voyages A. Kuoni Société Anonyme, à Zurich
Bahnhofplatz 7

Patentinhaber: Paul Heinrich Hugentobler
und Jakob Bolli

Unteragenten – Sous-agents – Sottagenti:

Nanz Paul	}	(Hauptbureau)	Zürich
Lämmli Herbert			
Egli Hans-Rudolf			
Locher Hans Jakob			
Frey Max Walter			
Müllhaupt Karl		(Filiale Bellevueplatz)	»
Möhr Christian		»	»
Oertli Rolf		»	»
Altorfer Willi		(Reisebureau und Versicherungen)	
		Bankstrasse 2	Winterthur
		(A. Kuoni AG) Bärenplatz 4	Bern
Petermann-Wunderli, Frau A.-M.		(A. Kuoni AG) Schwanenplatz 8	Luzern
Faessler Werner		(Pavoni, Aubert & Cie., S.A.)	
		38, place de la Gare	Fribourg
Kneubühler Josef	}	(A. Kuoni AG) Gerbergasse 26	Basel
Waldmeyer Karl			
Hohl August			
		(Zigarrengeschäft, Vertretungen)	
		Poststrasse 16	St Gallen
Buchser Paul		(A. Kuoni S.A.) 1, pl. St-François	Lausanne
Froesch Aldo		(A. Kuoni S.A.) Stazione	Locarno
Ermel Hermann		Via Nassa 62	Lugano
Lüscher William		(Voyages A. Kuoni S.A.)	
		9, rue de Berne	Genève
Wiederkehr Johann		(A. Kuoni AG) Badstrasse 7	Baden
Bessire Edith		c/o Reisebureau Vollenweider AG	
		Bettlachstrasse 6	Grenchen

4. Schweiz-Italien, Reise- und Transportgesellschaft (AG) in Zürich
Suisse-Italie, Société de voyages et de transports (S.A.), à Zurich
Svizzera-Italia, Società di viaggi e di trasporti (S.A.), in Zurigo

Werdmühlestrasse/Werdmühleplatz 2

Patentinhaber: Erich Benziger

Unteragenten:

Frangi Tullio	(Hauptbureau)	Zürich
Hausheer Karl	(City-Reiseburo Zug AG)	Zug
Béraud André	(Bureau de voyages, Tourisme pour tous) 14, av. de Théâtre	Lausanne
Huber Josef	Rathausplatz 5	Altdorf

5. Danzas AG in Basel

Danzas S. A., à Bâle

Danzas S. p. A., in Basilea

Centralbahnplatz 8

Patentinhaber: Hans Joos

Unteragenten – Sous-agents – Sottagenti:

Hahn Eugen	}	(Hauptbureau) Centralbahnplatz 8	Basel
Sutter Fritz			
Meyre Otto			
Costeggioli Guido		(Danzas AG) Filiale Gerberg.30	Basel
Cherbuliez Walter	}	(Danzas AG) Bahnhofplatz- Löwenstrasse	Zürich
Wild Max			
Melliger Arthur			
Lutz Walter		(Reisebureau Lutz) Marktgasse 78	Winterthur
Gerber Walter		(Bank in Langenthal)	Langenthal
Bonauer Fritz		(Danzas AG) Bahnhofstrasse 41	Biel
Leuenberger Ernst		(Verkehrsbureau) Bahnhofplatz	Burgdorf
Rast Hans O.		(Reisebureau Rast AG) Alpenstrasse 1	Luzern
Renggli Anton		(Danzas AG) Eisengasse 14	Luzern
Gasser Edwin		(Photograph)	Einsiedeln
Gallati Fridolin		(Reisebureau Gallati)	Glarus
Glutz, Frä. Therese		(Verkehrsbureau) Hauptgasse 69	Solothurn
Wyss Ernst		(Reisebureau Gebr. Wyss) Dornacherhof	Solothurn
Studer Richard		(Ersparniskasse Olten)	Olten
Blanc Albert	}	(Danzas AG) Bahnhofstrasse 30	Schaffhausen
Schönberger Rolf			
Kähr Hans			
Saluz Guido		(Danzas AG) Poststrasse 22	St. Gallen
		(Danzas AG) Beim Bahnhof	Buchs SG

Gräniger Friedrich	(Schweiz. Bankverein)	Zofingen
Engel Anton	(Vertretungen Gebr. Engel)	Chur
Chiesa Francesco	(Danzas S. p. A.)	Chiasso
Sorgesa Waldeck	} (Danzas S. p. A.) p. Manzoni 8	Lugano
Sorgesa Franco		
Laorca Aldo	} (Danzas S. p. A.)	Bellinzona
Benzoni Ettore		
Oggier Frédéric	(Agent gén. de la Nationale Suisse)	Sion
Wicht Albert	(Danzas S. A.)	Brig
Oesch Alfred	(Société de Banque Suisse)	Le Locle
Werzinger Robert	} (Danzas S. A.) 5, rue du Mt-Blanc	Genève
Emch Kurt		

6. Fert & Cie., à Genève

1, rue du Mont-Blanc

Titulaire de la patente: Eugène-Jean Fert

7. Kehrli & Oeler, Nachf. A. Oeler in Bern

Bubenbergrplatz 9

Patentinhaber: Albert Robert Oeler

Unteragenten:

Bossert Hans	(Hauptbureau)	Bern
--------------	---------------	------

8. J. Ouboter Aktiengesellschaft in Zürich

Pelikanplatz 15

Patentinhaber: Jan Ouboter und Cornelis Ouboter

Unteragent:

Pfister Cölestin	(Hauptbureau)	Zürich
Ehrensperger Oskar	(Hauptbureau)	Zürich

9. H. Oehl AG in Basel

Streitgasse 3

Patentinhaber: Hans Gautschi

10. The American Express Company, Inc. in Zürich

Bahnhofstrasse 20

Patentinhaber: Markus Karl Caluori

Unteragenten – Sous-agents – Sottagenti:

Weber Werner	(Hauptbureau)	Zürich
Stutz Herbert	} (American Express Co.) Schweizer-	
Spiller Werner		hofquai 4 Luzern
Sommer Paul	(Filiale Ersparniskasse Olten)	Schönenwerd
Frei Rudolf	(American Express Co.) Marktgasse 5	Basel
Hubacher Fritz	} (Christian Hausmann AG, Reise-	
Schüepp Walter		bureau) Bahnhofstrasse 10 St. Gallen
Koller Otto	(Schweiz. Kreditanstalt)	St. Moritz
Eisenhart Gottfried	} (American Express Co.)	
Dubler Gabriel		Avenue Benjamin Constant 7 Lausanne
Meier Paul	} (American Express Co.) 7, rue du	
Fischli Emil		Mont-Blanc Genève
Wunderli Oskar	c/o Schweizerische Kreditanstalt	Arosa

11. Wm. Müller & Co., Aktiengesellschaft in Basel

Centralbahnplatz 8

Patentinhaber: Joseph J. Suter

Unteragenten – Sous-agents:

Heller Karl	(Hauptbureau)	Basel
Iten Paul	(Spar- und Leihkasse) Oberbälliz 64	Thun
Wegmann Walter	(Handelsagentur Wegmann) Gysnau-	
	weg 14	Burgdorf
Rast Otto	(Bucher & Co. AG, Reisebureau)	
	Haldenstrasse 4	Luzern
Gruber François	(Banque Populaire Suisse) 4, avenue	
	de la Gare	Fribourg
Albek Werner	Ufficio viaggi «Globus», Piazza Luini	Lugano
Neukomm Arnold	(Banca Popolare Svizzera) Piazzale	
	Stazione	Locarno

12. Lavanchy & Cie S.A., à Lausanne

15, rue de Bourg

Titulaire de la patente: Walter Frei

Sous-agents:

Menthonnex, M ^{lle} Louise	} (bureau principal)	Lausanne
Chauvet Jean-Jacques		

Courvoisier Antoine	(c/o Albertsen, agence de voyages) 29, avenue de la Gare	Lausanne
Gerber Bruce	(Lavanchy & Cie. S.A.) 18, rue du Simplon	Vevey
Dupuis Armand	(bureau comptable, agence de voyages)	Sion
Eggli Maurice	(Reisebureau Eggli) Eisengasse 34	Basel

13. Arthur B. Pochon, à Genève (Wagons-Lits/Cook)

16, rue du Mont-Blanc

Titulaire de la patente: Arthur B. Pochon

Unteragenten – Sous-agents – Sottagenti:

Wegener Herbert	(bureau principal)	Genève
Pochon Gérald	(Palais des Nations)	»
Bartsch Hugo	(W.-Lits/Cook) Bahnhofstr. 42	Zürich
K��ffler Walter	» Spitalgasse 2	Bern
Schnellmann Oskar	» H��heweg	Interlaken
Zingg Theodor	» Haldenstr. 1	Luzern
Frey Paul	» Centralbahnplatz 7	Basel
Locher-Rosa Karl	» riva Vinc. Vela	Lugano
Manzini Henri	» Gare CFF	Lausanne
Haldemann Jules	» 2, av. du Th���tre	Lausanne
Ammann Robert	» 19, av. Kursaal	Montreux
Hintermann Rudolf		

14. Goth & Co. AG in Basel

Goth & Cie., S.A.    B  le

Goth & Cia., S.A. in Basilea

Elisabethenstrasse 45

Patentinhaber: Peter Goth

Unteragenten – Sous-agents:

Lämmli Willy	} (Hauptbureau)	Basel
Oehler Georges		
Burkhardt Wilhelm	(Goth & Co. AG) Genferstrasse 8	Zürich
Alder Jakob	(Goth & Co. AG) Poststrasse 18	St. Gallen
Grassi Renato Enrico	(Reisebureau TOCA A. G.) Talstrasse 82	Zürich

Testorelli Riccardo	(Viaggi Paradiso) Viale S. Salvatore 8	Lugano
Masel Albert	(Goth & Co. AG) 65, rue Serre	La Chaux-de-Fonds
Heyer Jean-Pierre	» 13, rue Chante- poulet	Genève

15. Hans Im Obersteg & Cie., Aktiengesellschaft in Basel

Aeschengraben 28

Patentinhaber: Justin von Rohr

Unteragenten:

Glatthar Karl	} (Hauptbureau)	Basel
Cabane Roger		

16. Bruno Agustoni in St. Gallen

Blumenbergplatz 3

Patentinhaber: Bruno Agustoni

Unteragenten:

Agustoni Marco	(Hauptbureau)	St. Gallen
Leder Gustav	(Reisebureau Leder)	
	Stampfenbachstrasse 42	Zürich
Eggli Rudolf	(Reisebureau vorm. Laible & Cie.)	
	Vorstadt 12	Schaffhausen

17. Véron, Grauer S.A., à Genève

22, rue du Mont-Blanc

Titulaire de la patente: Fernand Chanel

Sous-agent:

Wälti Jean	(Voyages et Transports S.A.)	La Chaux-de-Fonds
------------	------------------------------	-------------------

18. Jacky, Maeder & Co. in Basel

Wallstrasse 8

Patentinhaber: Alfred Bieri

Unteragenten – Sous-agents – Sottagenti:

Gerber Gustav	(Hauptbureau)	Basel
Jörg Kurt	(Jacky, Maeder & Co)	} Schwarztor- strasse 107
Maurer Helmar	»	
Haensler Bruno	Sihlstrasse 38	Zürich
Engel Rudolf	(Jacky, Maeder & Co.)	Dufourstr. 1
Meier Arthur	»	Bahnhofstr. 4
		Schaffhausen

Sonderegger Karl	(Jacky, Maeder & Co.)	Kornhausstr. 3 «Wallhalla» St. Gallen
Hotz Alfred	»	Neugutstrasse Buchs (SG)
Meyer Werner	»	Bahnhofstr. 102 Aarau
Gutzwiller Robert	»	Via Manzoni Chiasso
Güdemann Max	»	6, rue Charles- Monnard Lausanne
Cachot Maurice	»	66, av. Léopold- Robert La Chaux-de-Fonds
Purtscher Johannes	»	15, rue Lévrier Genève

19. Genossenschaft Hotel-Plan in Zürich

Limmatplatz 4/6

Patentinhaber: Max Locher

Unteragenten – Sous-agents – Sottagenti:

Arbajter Stefan	}	(Hotel-Plan)	Talacker 80	Zürich
Winter Johann				
Zürcher Walter	»		Hirschengraben 11	Bern
Wilczek, Frl. Hansi Martina	»		Haldenstrasse 7	Luzern
Conrad Caspar	»		Steinentorstrasse 26	Basel
Ruhoff Bruno	»		riva Vincenzo Vela 7	Lugano
von Felten Otto	»		16, rue du Mont-Blanc	Genève
Welti Arthur	»		Frongartenstrasse 5	St. Gallen
Keller René	»		Rudolfstrasse 11	Winterthur

20. Natural AG in Basel

Nauenstrasse 67

Patentinhaber: Richard Nussbaumer

Unteragenten – Sous-agents:

Mathez Maurice	(Natural AG)	Neuhausstrasse 40	Biel
Menoud Claude	(Voyages-Lido)	4, rue des Terraux	Lausanne

21. Bank Leu & Co. AG in Zürich

Banque Leu & Cie. S. A., à Zurich

Bahnhofstrasse 32

Patentinhaber: Kurt Brust

Unteragenten – Sous-agents:

Wey Hans	(Hauptbureau)	Zürich
Felder Emil J.	(Voyages Mondia Express)	
	8, rue Voltaire	Genève

22. Aktiengesellschaft Gondrand Reisen in Zürich**Société Anonyme Voyages Gondrand****Società Anonima Viaggi Gondrand****Limited Company Gondrand Voyages**

Nüscherstrasse 1

Patentinhaber: Eduard Isler

Unteragent:

Bommeli Walter

(Akt.-Ges. Gondrand Reisen)

Poststrasse 11

St. Gallen

23. Fritz Eichmann in St. Gallen

Poststrasse 19

Patentinhaber: Fritz Eichmann

24. H. Ritschard & Cie S. A., à Genève

18, place Cornavin

Titulaire de la patente: M^{me} Camille-Antoinette Ritschard*Sous-agents:*

David Emile

(Bureau principal)

Genève

Matthey Serge

(H. Ritschard & Cie. S. A.)

Avenue de la gare 34

Lausanne

25. CIT Compagnia Italiana Turismo Schweiz AG in Zürich

Pelikanstrasse 38

Patentinhaber: Paul Dürst

Unteragenten - Sous-agents:

Gossauer Hans

(Hauptbureau)

Zurich

Läderach Arnold

(CIT-Reisebureau) Spitalgasse 9

Bern

26. «Popularis Schweiz» Genossenschaft für Volkstourismus in Bern

Waisenhausplatz 10

Patentinhaber: Werner Riesen

Unteragenten:

Schick Walter

(Hauptbureau)

Bern

Schaad Walter

} (Popularis Tours) Centralbahnstr. 9

Basel

Ruf Otto

27. Akt.-Ges. Bronner & Cie. in Basel

Elisabethenanlage 7

Patentinhaber: Caspar Wild

Unteragenten – Sottagenti:

Berger Andreas	(Hauptbureau)	Basel
Arnosti Anton	(Swiss Touring) Aeschenvorstadt 24	Basel
Werro Josef	(Läubli & Co., Kapellgasse 20)	Luzern.

28. Transexchange AG in Basel

Centralbahnplatz 6

Patentinhaber: Roger A. Gobat

Unteragent:

Minassian Grigor	(Hauptbureau)	Basel
Labarthe Jean-Pierre	(c/o Fairvoyage S.A.)	Genève

29. Auderset et Dubois, à Genève

16, place Cornavin

Titulaire de la patente: Candide Auderset

30. Cornerviaggi S.A. in Lugano**Cornervoyages S.A. in Lugano****Cornerreisen A.G. in Lugano****Cornertravels Ltd. in Lugano**

Via della Posta 4

Titolare della patente Ulrich Huber

Sottagente:

Bernasconi Luciano	(Ufficio principale)	Lugano
--------------------	----------------------	--------

31. Reise-Meile AG in St. Gallen

Bahnhofplatz 8

Patentinhaber: Hans Eigenmann

32. Josef Baumeler AG in Luzern

Grendelstrasse 11

Patentinhaber: Werner Imbach

33. Bruno Boss in Aarau

Bahnhofstrasse 61

Patentinhaber: Bruno Boss

34. Allseas Shipping Company, à Genève

4, rue du Léman

Titulaire de la patente: Anton Mattmann

35. Kaiser Reisen AG in Zürich

Hochhaus zur Schanze / Talstrasse 65

Patentinhaber: John Kaiser

Unteragenten:

Capaccini Bruno (Hauptbureau) Zürich

***) 36. Passageagentur des Automobil-Clubs der Schweiz, in Bern**

Laupenstrasse 2

Patentinhaber: Kurt Häberlin

Unteragenten – Sous-agents:

Treier Benjamin	(Hauptbureau)	Bern
Peter Hans	ACS-Sektion	Zürich
Ulli Emil	»	Basel
Pettavel Paul	}	Lausanne
Mentha André		

) 37. Touring-Club der Schweiz in Genf*Touring-Club Suisse, à Genève**

- 9, rue Pierre-Fatio

Titulaire de la patente: Ernst Quero

Unteragenten – Sous-agents:

Caccia Charles	(bureau principal)	Genève
Gilgen Robert	TCS	Bern
Schärer Pierre-Claude	»	Zürich

Scheidegger Werner	TCS	Basel
Noordtziĵ André	»	Lausanne
Lusti Max	»	St. Gallen
Rebsamen Peter	»	Lugano

***) 38. Trans-Continental S. A., à Genève**

61, route de Florissant

Titulaire de la patente: René Meyer

***) 39. Juon AG in Chur**

Bahnhofplatz/Ottostrasse 8

Patentinhaber: Hans Juon

6221 *) { Befassen sich nicht mit Auswanderungsgeschäften
Ne s'occupent pas d'affaires d'émigration

Wettbewerb- und Stellenausschreibungen sowie Anzeigen

Verwaltungsentscheide der Bundesbehörden

27. Heft (1957)

Das 27. Heft der Verwaltungsentscheide der Bundesbehörden ist erschienen und kann beim Drucksachenbüro der Bundeskanzlei zum Preise von 5,70 Franken nebst Portospesen bezogen werden.

Das Heft umfasst 813 Seiten und enthält nicht nur Entscheidungen des Bundesrates oder der Departemente in Beschwerdefällen, sondern, sogar zum grössern Teil, Auskünfte, Weisungen und Äusserungen grundsätzlicher Natur von Verwaltungsstellen, die sich zur Veröffentlichung eignen. Die Hefte 19 und 20 mit den Entscheiden aus den Jahren 1946–1950 werden später, nach Aufarbeitung der Rückstände, erscheinen.

Postcheckkonto III 520

6018

Bundeskanzlei
Drucksachenbüro

Aus den Verhandlungen des Bundesrates

In	Bundesblatt
Dans	Feuille fédérale
In	Foglio federale
Jahr	1964
Année	
Anno	
Band	1
Volume	
Volume	
Heft	03
Cahier	
Numero	
Geschäftsnummer	---
Numéro d'affaire	
Numero dell'oggetto	
Datum	23.01.1964
Date	
Data	
Seite	96-110
Page	
Pagina	
Ref. No	10 042 397

Das Dokument wurde durch das Schweizerische Bundesarchiv digitalisiert.
Le document a été digitalisé par les. Archives Fédérales Suisses.
Il documento è stato digitalizzato dell'Archivio federale svizzero.